

Wytenalp [Fortsetzung]

Autor(en): **Fasnacht, Clary**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Die Berner Woche**

Band (Jahr): **33 (1943)**

Heft 47

PDF erstellt am: **12.07.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-649518>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Wytenalp

Unveröffentlichte Erzählung aus der Zeit nach Napoleon I. Feldzügen

27. Fortsetzung

Nachdruck verboten

„Ja, Ursula Sunnmatter — Gottlieb Johann Furrer, und auf dem Taufschein da steht Gottliebs Name. Getauft im Münster zu Strassburg wurde er.“

Zufrieden sürmte der grosse Bube, sich zurücklehnend:

„Zu Strassburg auf der langen Brück',
da stand ich eines Tags.

Nach Süden wandte sich mein Blick.

Im grauen Nebel lag's.

Da dacht ich mir, dahinter liegt

in wunderbarem Glanz ...“

„Bub“, streckte Marieli Mettler ihm ihre warme Hand dar. „Wie soll ich dir danken! Grosses hast du für mich getan.“

„Freut mich. So wanderst nun doch mit mir Bern zu? Morgen früh?“

„Es wird nicht gehen, lieber, braver Bub“, sagte sie errötend, den Blick wendend. Da meinte der Bauer, der sie verstand:

„Wie wär's, Bub ... wie heissest du eigentlich? Wirst doch einen guten Christennamen haben, gäll!“

„Sicher. Bin nicht im Münster zu Strassburg, und nicht in dem von Basel getauft“, neckte der Bub, dem herrenwohl zumute war im Kreise der schlichten Bauern jetzt, nach getaner Tat, „aber im Münster zu Bern, und wohne an der Junkergasse bei Frau Mutter, wenn ich nicht durchgebrannt bin. Bin nämlich Gaston von Wattenwyl.“

„So?“ sah Sämi auf. „Bist ein Patrizierbub? Einer vom strengen Regiment, das uns Wiedertäufer aus der angestammten Heimat vertrieb? Hörtest, wie es einem Gottlieb weh tut, seine Heimat verloren zu haben. Kannst ermessen, wie es unsern Grossvätern zumute gewesen war, als man sie daraus jagte mit dem Besen, nur, weil sie den Herren zu fromm waren, des Heilandes Gebote anders auslegten als sie?“

Vergeblich hatte Franz sich bemüht, den Redestrom des sonst so schweigenden Veters abzubrechen, Gaston aber hörte aufmerksam zu und antwortete:

„Ich wusste bis dahin nichts davon, werde auch kaum in die Regierung kommen, gutzumachen, was vielleicht aus übergrosser Sorge, den teuer erkämpften reformierten Glauben nicht zersplittern zu lassen, geschah. Aber jetzt geht es euch doch gut hier, nicht? Und im Schweizerland seid ihr immer noch.“

Bejahend murmelte Sämi etwas und ging hinaus, der Stube zu, Grossätti zu sehen, bevor er zur Weide empor stieg. Der junge Bauer aber beendete, was er vorhin hatte sagen wollen: „Gaston, schreibe morgen deiner guten Mutter heim ...“

„... das tat ich gestern und heute wieder. Gab' die Grüsse dem Postwagen mit unterwegs.“

„Bien. So darfst hier bleiben einige Tage! Was meinst? Könntest auf den Blauen steigen, Laufen ansehen und hier Quartier halten, bis Marieli mit dir kann. Es will Grossätti abwarten, bis er heimgeht.“

„Wäre nicht übel. Wenn ich euch nicht im Weg bin ... Wollen sehen! Also werft ihr mich nicht hinaus?“

„Au contraire, Bub. Bist für immer eingeladen auf Lobegg, wenn dich das junge Blut wieder hieher treibt. Marieli, legten die Hühner heute, ohne dass die Eier gleich in die Birs hinunter fielen? Dann gib frische Butter in die Röstpfanne und schlage dem famosen Patrizierbuben ein halbes Dutzend auf. Der verdaut sie schon in seinem guten Magen, gäll, Gaston! Bist ein wackerer Eidgenosse, jetzt schon.“

„So viele Komplimente bekam ich ein halbes Jahr nicht wie in dieser halben Stunde. So, Marieli, beeile dich. Spiegeler, Stierenaugen ess' ich für mein Leben gern.“

In der Nacht entschlief der alte Greis ruhig, umgeben von Sämi und Marieli Mettler, während Franz Grellingen zueilte, die alte, erfahrene Wehmutter zu holen, die benachrichtigt worden war, dass auf Lobegg das erste Kind des jungen Paares erwartet werde.

Der ermüdete junge Berner merkte nichts davon, schlief im Webkeller besser als in der Nacht zuvor. Als ihn, Mitternacht war längst vorbei, Marieli weckte, ihn einzuladen, mit ihr auf die Höhe zu steigen, die hügelige Landschaft und die fernen Schneeberge von dorthier zu schauen, ging er ungerne mit, aber er ging.

Da fragte er unterwegs: „Marieli, heiratet ihr zwei nun vom Fleck weg, nun ihr die Papiere habt? Dann lade mich auch an die Hochzeit. An einem ländlichen Fest war ich noch nie, guckte nur auf den Bällen, die hie und da bei

Wie mänge Zibelemärit?

C. M. Tanner-Aeschlimann

Am Zibelemärit het gar häll
Vom Himmel d'Sunne gstrahlet
U het die guldige Bärge z'Bärn
No guldiger agmalet.

Sie het de Ständ vom Mischtelach,
Vom Seeland u zäntume
Es chlyses Märitsüechli gmacht
U gange wiederume.

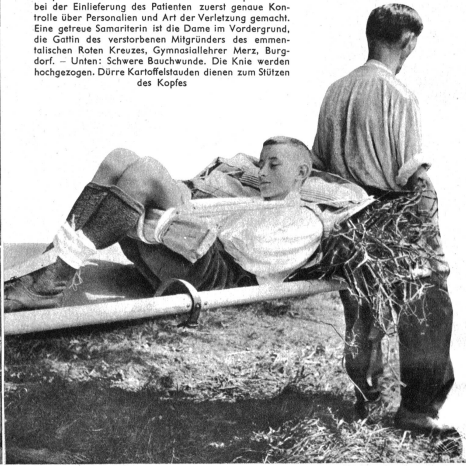
U d'Strouröslu im Tannechries
dert vo däm alte Müeti
Hei glänzt wie untrem wysse Haar
Sis Gsichtli voller Güeti.

s isch mängs verby, z'düruf, z'dürab
Mit Zibele ganz b'hange.
— Wie mänge Zibelemärit ischt
ächt ds Müeti scho dert gstande?

H. Stadelmann, der Goldschmied für jedermann
Bern, Theaterplatz 1, Telephon 3 44 49

Bärnisch Samariter am Wärd

Links oben: Künstliche Atmung bei einem Vergesungsfall. Mitte links: Ein Schwerverwundeter wird ins Notspital transportiert. — Links unten: Im Büro des Notspitals wird bei der Einlieferung des Patienten zuerst genaue Kontrolle über Personalien und Art der Verletzung gemacht. Eine getreue Samariterin ist die Dame im Vordergrund, die Gattin des verstorbenen Mitgründers des emmentalischen Roten Kreuzes, Gymnasiallehrer Merz, Burgdorf. — Unten: Schwere Bauchwunde. Die Knie werden hochgezogen. Dürre Kartoffelfaulden dienen zum Stützen des Kopfes



Grossmama und Onkel stattfinden, zu. Was es dort für ein Komplimentieren gibt! Bleh!

„Musst noch lange warten auf unsern heiligschönen Tag, Gaston. Wir wollen zuerst ... sparen, verdienen, damit wir später ein Heimetli übernehmen können, ein Lehen. Und vor allem ... muss des Vaters Segen mich begleiten fortan. Es war mir schwer, ohne sein Wissen so weit zu gehen. Und mir bangt vor dem ersten Blick, den er mir gibt, wenn er alles weiss. So wird es dir sein, wenn du deiner lieben Mutter beichtest, was du getan, dass du ...“

„... dir nachließ? Dann zieht sie mich an den Ohren, küsst mich und sagt: Bist doch ein braver Bub, gäll! Bleibe immer brav und recht, wie Papa war.“

„Du ...“ erinnerte er sich plötzlich, „stirbt Grossätti wohl bald?“

„Er schlief ein ... auf ewig, Gaston. Sämi drückte ihm die Augen zu und bettet ihn jetzt ein in den Sarg, der in einer obere Stube lang schon bereit stand nach Grossättis selg's Willen. Und ... Gaston ... ein kleines Büblein kam vor einer halben Stunde auf die Welt. Seine Grossmutter war in Grellingen, und kam mit Franz herauf. So dürfen wir beide morgen schon zusammen Bern zu. Was sagst dazu, lieber, guter Bub? Dass wir nun doch zusammen heimpilgern, wir zwei Weggelaufenen, glücklichen Berner?“

Corsets L. Müller, Bern Spitalgasse 14, 3. Stock
Telephon 3 20 55

Verborgene Kräfte

Das letzte hochbeladene Kornfuder schwankte über den holperigen Karreweg, seitlich mit der Gabel, vom Bauern selbst gestützt, dem Mettlerhofe zu im goldenen Abendeschein eines heissen Augusttages, als eine Kalesche, von einem gebräunten, schlanken Jungen gelenkt, dem alten immer noch stattlichen Bauernhaus zuhielt, wo feurigrote Geranien auf Fenstersimsen standen, Resedenduft aus dem langgestreckten Blumenbeet am Gartenzaun, vermischt mit dem herben der Nelken, emporstieg.

Marieli Mettler, die mit auf dem hohen Kutscherbock sass, atmete tief den heimatlichen Duft ein, lächelte zur Dame im Fonds zurück und sagte leise:

„Da bin ich daheim, Frau von Wattenwyl. Und dort kommt der Vater, der die der Ernte fern geliebene Tochter nicht wohl empfangen wird, was ihm keiner verdenken kann. Die Mutter ... oh, dort schaut sie gerade zum Bohnenplatz heraus. Mir ist bang und weh ... und doch bin ich glücklich, meine Mission ausgeführt zu haben mit Gottes Hilfe. Mutter, Mutter, ich bin wieder da!“

Das Donnerwetter aus des Vaters Munde, dessen Adern hoch anschwellen beim Anblick der Aeltesten, unterblieb angesichts der bärnischen Patrizierin, die ihn nach dem Einfahren des Fuders begrüßte und in warmen Ton von seiner Tochter sprach, die sich ihre volle Achtung erworben habe in der kurzen Zeit, da sie sie kenne. Was sollte das

A me ne strahlende, guldige Herbstsonne, die bei sechs d'Samariter vo Chonufinge, Oberdiesbach u Churzeilg zu re gemeinsame Fällidblig z'salmegfunde. Sie hei sech am Bahnhof z'Oberdiesbach troffe u sy nachhär gäg der Hube ufe g'gange, wo vor der Yfahrt vo me ne Pureshu — wo de nachhär ds Notspital het gäh — e chlyni Begrüssig stattgunde het. Demache het der Herr Dr. Schüpbach, Arzt z'Chonufinge, de Samariter ihrt Arbeit agwisse u die het so usgeh: Me het agnoh, es sigt uf der Chelle, wo no höher ob gläge isch als d'Etube, es Flugzügig abegheit un jetze sötti me de Inessee, wo mit schwäre Verletzige am Unglücksort dasuame lige, die ersti Hilt ga bringe u se i ds Notspital abe reiche. Gruppewys hei sech d'Samariter a die Arbeit häre gmacht. E Chupple isch zrügg blibe, für ds Notspital zwäg z'mache u die nöstige Vorbereitige g'räfte, u die anders sy belade mit allergattig Samariterzügg, der stotzig Waldwäg ufe der Chelle zue, wo die Verunglückte am Waldrand, i de Hirtöpfelcher u Pfanzplätze dasuame gläge sy. Fachmännisch hei sie ne die ersti Hilt bracht, un am gletige Zugryfte het me gseh, dass sie Uebig hei i settige Sache. Die Schwärverletzte hei sie uf Tragbahre bettet u se i ds Notspital abretret und was das zue gänge ischt, gseht dir am beschte uf dene Bildli da. Vo Zit zu Zit sy d'Träger abglist worde, gähg da, wo die yssse Fühl ni mit em rote Chrütz us em Gröben vo de Böum usegflüchtet het. Wo der letsch Patient ygfleeret isch gsi, het me all eine usetret i d'Hofstet, wo der Herr Dr. Schüpbach jede einzene Fall a re ärztliche Kritik unterzoge het u gseit, was guet u was lätz a der Behandlig isch.

Die intressant Fällidblig, wo vo dreine Arzt überwacht worden isch, het natürli



Rechts: Ein besonders schwieriger Fall wird eingehend besprochen



Links: Das sind Leichtverletzte, die am Unglücksort verbunden wurden und sich dann selber ins Spital begaben



Vor der Einfahrt des Bauernhauses werden die Verletzten ins Freie verbracht

heissen? Hatte das witterwendische Mädchen etwa einen neuen Schatz aufgefunden in den vergangenen Wochen, da es der Langenthaler Base helfen sollte, einen, der vom vornehmen Geschmeiss da abhängig war? Sein Bauernstolz rührte sich. Er übersah die ihm entgegengestreckte Frauenhand und knurrte: „Werden sehen, Meitschi, hilf in der Küche, damit wir zu Nacht essen können! Dann hilfst beim Eintragen, verstanden! S'ist Samstag heut!“

„Ja, Vater“, sah ihn Marieli an, heimlicher Freude voll, „ich will nachmachen, was ich versäumt, Vater. Schläpfe nur in die Werktagskleider.“

„Nichts da“, tönte plötzlich eine bekannte Stimme von der Einfahrt her, wo Pferdcköpfe sich zwischen herabhängenden Halmen und Achren durchzwängten. Ueber rascht sah die Heimkehrende hin: „Müllerfriz, Du hilfst auf dem Mettlerhof? Grossen Dank!“

„Nichts zu danken, Marei“, lachte ihr dieser zu. „Es geschieht nicht deinetwegen! Bist weit und gut gereist?“

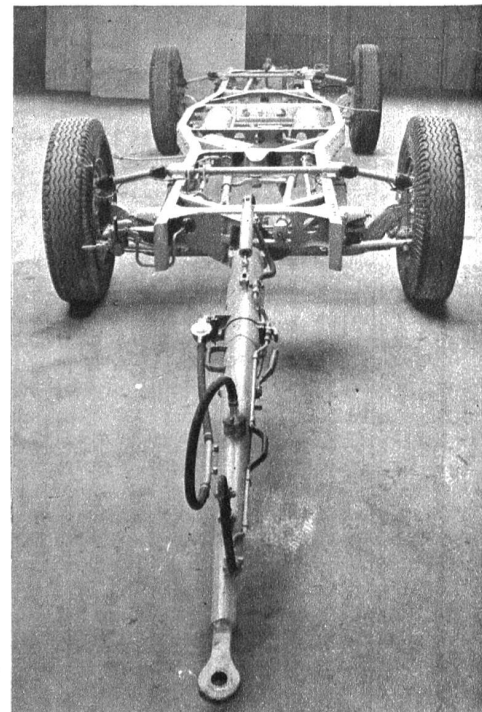
„Ueber alle Massen gut!“ nickte sie errötd, die Hand zum Grasse reichend. „Wie es heisst in der Bibel: „Und ob ich auch wanderte im dunklen Tal, fürcht ich kein Unglück, denn du bist bei mir.““

„Desmal meint sie nicht nur den Herrgott, sondern auch den, den er ihr schickte, sie an Licht und Sonne zu führen, gäll, Marie Marei!“ scherzte Gaston von Wattenwyl, der sich beiden zugesselt. „Holla, gibt's Haber und Wasser

ou vil Volch häre zoge u gwünd alli het mit e me dankbare Gfueh dra milesee dänke, wie gut es doch isch, dass das alle nume en Uebig u nid Aornachfall isch, dass mir no Fride het. Aber gwünd jodes het ou gseh, wie wärtvoll u nötig d'Arbeit vom Rote Chrütz isch u grad im Chrieg u dass me se soll u muess unterstütze, jedes nach sim beschte Chöme.

C. M. Tanner-Aeschlimann.

Alle Uhren J. L. WYSS Alle Reparaturen
Kornhausplatz 11 vis-à-vis Kornhauskeller



Omnibus-Anhänger mit 4 Rad-Lenkung

Um in den Stosszeiten das Fassungsvermögen auch der Pneu-fahrzeuge mit dem geringstmöglichen Kostenaufwand zu ver-grössern, ist die Direktion der Verkehrsbetriebe der Stadt Bern bestrebt, ähnlich wie beim Schienenfahrzeug, auch beim schie-nenlosen Fahrzeug den Anhängerbetrieb einzuführen.

Die Hauptanforderungen, welche an ein solches Fahrzeug gestellt werden müssen, sind kurz zusammengefasst die fol-genden:

a) Sichere Strassenhaltung, d. h. innerhalb der erreichbaren Betriebsgeschwindigkeiten dürfen keine Schleuderbewegungen auftreten.

b) Genaues Nachspuren in den Kurven, d. h. der Anhänger muss sich selbst in den engsten Kurven innerhalb des Raum-profils des Zugwagens bewegen.

c) Möglichkeit, in beiden Richtungen zu fahren, um den Betrieb auch auf engen Strassen und ohne Endschleife zu ge-statten.

d) Leichte Konstruktion, damit der Zugwagen die grösst-mögliche Personenzahl befördern kann, ohne die normale Fahr-zeit merklich zu verlängern.

Der Firma Saurer in Arbon, Herstellerin des Chassis, ist es in hervorragender Weise gelungen, eine Konstruktion heraus-zubringen, welche die genannten Voraussetzungen wirklich weit-gehend erfüllt. Der Karosserieaufbau wurde der Firma Gangloff in Bern übertragen. Die amtliche Abnahmeprüfung dieses An-hängers erfolgt am 16. und 17. November durch die technischen Organe des Eidg. Amtes für Verkehr und des Strassenverkehrs-amtes des Kantons Bern. Dieses Fahrzeug, das alsdann auf den

Omnibus- und Trolleybuslinien vorerst für Versuchsfahrten ein-gesetzt wird, ermöglicht es, die notwendigen Erfahrungen in be-trieblicher und technischer Hinsicht für die Nachkriegszeit zu sammeln, um gegebenenfalls, sobald es die kriegswirtschaftliche Lage erlauben wird, durch die eventuelle Anschaffung einer Serie solcher oder ähnlicher Anhänger das schwierige Problem der Verkehrsentwicklung in den Spitzenzeiten einer bessern Lösung entgegenzuführen.

Die vorderhand geltenden Vorschriften des Motorfahrzeug-Gesetzes gestatten für einen Anhängerzug innerorts leider nur eine maximale Fahrgeschwindigkeit von 25 Stundenkilometern, was aber für die Versuchsfahrten und Entlastungskurse wäh-rend den Verkehrsspitzen vorläufig ausreichen sollte. Die be-triebstechnischen Untersuchungen mit variabler Belastung des Anhängerzuges werden insbesondere auch im Trolleybuszug wertvollen Aufschluss geben hinsichtlich der geeignetsten Stärke des Antriebmotors. Man wird dabei restlos abklären können, welche Vorrichtungen und Abänderungen an einigen im Betrieb stehenden Trolleybussen zwecks Erreichung einer erweiterten Verwendungsmöglichkeit des Pneuankhängers für die Zukunft vorgesehen werden können. Während der Versuchsperiode wird man im weiteren genau feststellen können, welche Bedingungen betreffend Motorenstärke bei eventuellen Nachkriegsbestellungen neuer Triebfahrzeuge solchen Lieferungen zugrunde gelegt wer-den müssten. Diese Studien sind ein wesentlicher Bestandteil der mit dem Anhänger vorgesehenen Versuchsperiode. Den Probe-fahrten wird demgemäss vorderhand grössere Bedeutung beige-messen werden müssen als den eigentlichen Nutzfahrten.

einfliegenden Honigsammlerinnen zu und verspürte plötz-lich Sehnsucht nach einem Stück Bauernbrot und Waben-honig darauf. Pfeifend schritt er wieder dem stattlichen Haus zu, wo seine Mutter, die vornehme Patrizierin aus Bern, mit Marielis Eltern auf der Hausbank plauderte, als wären es ihresgleichen.

Da straffte sich der demokratisch veranlagte Junge plötzlich, beschämt über die aufgestiegenen Gedanken. Gehörte man denn nicht zusammen, zu *einem* Volk? Zum angesehenen, regsamen, währschaften Volk der Eidgenossen, das seit alten Zeiten gefühlt, dass es sich wesensverwandt war, ob auch Hügel und Berge, Seen und Flüsse, ja sogar Sprache und Glaube trennten? Ja, die edle, liebe Frau Mutter!

Sie überbrückte Gegensätze, fühlte sich verbunden mit dem schlichten, werkenden Bernerbauernvolk, den Hand-werkern in der Stadt... und blieb dennoch, was sie war

von Geburt an... eine edle, vornehme Frau, die heimisch war in den Salons der Noblen.

Gaston war, an den Gartenzaun gelehnt, stehen geblie-ben, dem Gespräch zu lauschen und innern Stimmen zu-gleich. Das, was er vorhin gedacht, waren nicht seine eigenen Gedanken. Die hatte er irgendwo gehört. Bei Onkel Bern-hard? Dann hatte dieser auch vom Bauernadel gesprochen, von den Lichtseiten, die ein seit Jahrhunderten von der-selben Familie bearbeiteter Hof geboten und biete... und davon, dass das Gesetz ungerecht sei, dass nur einer den Hof erben könne, die andern aber fast leer ausgingen, als Knechte und Mägde ohne Lohn der gemeinsamen Familie zu dienen hatten, wenn sie nicht den Mut fanden, ein eigenes Leben zu beginnen.

Was wusste er, der grosse Bub, vom Leben mehr, als er sah und hörte, ohne sich dabei etwas zu denken, mehr, als er auf seiner weiten, sorglosen Wanderschaft so oben-hin gesehen und erfahren hatte?

Wenn Bern, dann Casino!

(Fortsetzung folgt)